

# Protokoll

-Aushang-

der 31. Sitzung des Haushalts- und Finanzausschusses am 18.05.2022 im Saal des Schützenhauses,  
Schützenplatz 2

---

**Beginn:** 19:00 Uhr

**Ende:** 20:47 Uhr

## **Anwesenheit:**

1.	Herr Dr. Lothar Seibt	FDP, Vorsitzender
2.	Herr Siegfried Mehl	Frei & Fair für Aken
3.	Herr Thomas Ziemer	Frei & Fair für Aken
4.	Frau Katja Meyer	Frei & Fair für Aken
5.	Herr Tobias Möhsner	Frei & Fair für Aken
6.	Frau Anke Nielebock	DIE LINKE. (in Vertretung für Frau Sigrid Reinicke)
7.	Herr Patrick Schwalenberg	CDU
8.	Herr Florian Stefaniak	SPD (als Gast)
	Herr Tom Förster	Leiter Geschäftsbereich III
	Herr Jürgen König	kommissarischer Geschäftsbereichsleiter III
	Frau Constanze Laws	Kämmerin
	Herr Torsten Scharf	Sachbearbeiter Liegenschaften
	Herr Henry Vorkauf	Sachbearbeiter Stadtplanung

## **Tagesordnung (vor Bestätigung):**

### **A Öffentliche Sitzung**

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung und der Beschlussfähigkeit
2. Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung – öffentlicher Teil
3. Entscheidung über Einwendungen zu der Niederschrift der 30. Sitzung vom 30.03.2022 2021 sowie Entscheidung über die Niederschrift – öffentlicher Teil
4. Bericht des Vorsitzenden des Ausschusses und Bekanntgabe amtlicher Mitteilungen
5. Einwohnerfragestunde
6. Behandlung der Tagesordnung in öffentlicher Sitzung
  - 6.1 Antrag auf überplanmäßige Ausgabe von Mitteln aus dem Corona-Rettungsfond für die Vereinsförderung 2022
  - 6.2 Antrag auf Vereinsförderung des Reit- und Fahrverein Susigke 1990 e.V.

- 6.3 Antrag auf Vereinsförderung des Heimatverein Kühren e.V.
  - 6.4 Antrag auf Vereinsförderung des Heimatverein Kleinzerbst e.V.
  - 6.5 Antrag auf Vereinsförderung des Wir mit Dir e.V. Aken
  - 6.6 Antrag auf Vereinsförderung des Eisenbahnfreunde Aken e.V.
  - 6.7 Antrag auf Vereinsförderung des Akener Tennisverein 1991 e.V.
  - 6.8 Antrag auf Vereinsförderung des Kanuclub Aken e.V.
  - 6.9 Antrag auf überplanmäßige Freigabe von Mitteln i.H.v. 11.242,00 € für den Ersatz von Sturmschäden auf dem Elbesportpark Aken (Elbe)
  - 6.10 Antrag auf überplanmäßige Freigabe von Mitteln i.H.v. 4.600 € für die Anschaffung eines Überseecontainers als Lagerfläche für das Stadtfestequipment
  - 6.11 Beauftragung des Bürgermeisters mit der Unterzeichnung der Planungsvereinbarung für die L63, Ortsdurchfahrt OD Aken (Elbe)  
hier: Planungsvereinbarung zwischen der LSBB Sachsen-Anhalt, Regionalbereich Ost und der Stadt Aken (Elbe)
  - 6.12 Nachkalkulation der Regenwassergebühren im Kalkulationszeitraum 2019-2021
  - 6.13 Kalkulation zur 7. Satzung zur Änderung der Regenentwässerungsbeseitigungssatzung der Stadt Aken (Elbe)
  - 6.14 7. Satzung zur Änderung der Regenentwässerungsgebührensatzung der Stadt Aken (Elbe)
  - 6.15 *Informationsvorlage*  
Rückstellungen / Übertragungen vom Haushaltsjahr 2021 auf 2022
  - 6.16 Beschluss überplanmäßiger Ausgaben Feuerwehr i.H.v. 136.600 € auf dem Produktkonto 12600/785200 Feuerwehr / Tiefbaumaßnahme (Löschwasserteich Kleinzerbst)
  7. Anfragen und Anregungen
- B Nichtöffentliche Sitzung**
8. Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung – nichtöffentlicher Teil
  9. Entscheidung über Einwendungen zu der Niederschrift der 30. Sitzung vom 30.03.2022 2021 sowie Entscheidung über die Niederschrift – nichtöffentlicher Teil
  10. Behandlung der Tagesordnung in nichtöffentlicher Sitzung
  - 10.1 Annahme einer Spende

- 10.2 Abschluss eines Nutzungsvertrages
- 10.3 Verkauf eines Grundstückes
- 10.4 Verkauf eines Grundstückes
- 10.5 Annahme einer Schenkung für die Stadt Aken (Elbe)
- 11. Anfragen und Anregungen nichtöffentlicher Art
- 12. Schließung der Sitzung

### **TOP 1**

#### **Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung und der Beschlussfähigkeit**

**Der Vorsitzende** des Haushalts- und Finanzausschusses, **Herr Dr. Lothar Seibt**, eröffnet mit der Begrüßung aller Anwesenden die 31. Sitzung des Haushalts- und Finanzausschusses.

Da die Ladung den Ausschussmitgliedern fristgerecht zugegangen ist und keiner die Ordnungsmäßigkeit rügt, werden die Ordnungsmäßigkeit der Ladung sowie die Beschlussfähigkeit bei Anwesenheit von 7 Mitgliedern festgestellt.

### **TOP 2**

#### **Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung – öffentlicher Teil**

**Der Bürgermeister** beantragt,

die Tagesordnung um den TOP „Überplanmäßige Ausgabe auf dem Konto 28100.531800/731800 für die vollumfängliche Vereinförderung in Höhe von € 6.979,70“ zu erweitern.

**Der Vorsitzende** stellt den Antrag des Bürgermeisters zur Abstimmung.

#### **Abstimmungsergebnis**

über den Antrag des Bürgermeisters, die Tagesordnung um den TOP „überplanmäßige Ausgabe auf dem Konto 28100.531800/731800 für die vollumfängliche Vereinförderung in Höhe von € 6.979,70“ zu erweitern

Dem Antrag des Bürgermeisters stehen keine Einwände entgegen. Der Änderungsantrag zur Erweiterung der Tagesordnung wird **einstimmig** angenommen.

Weitere Änderungen, Ergänzungen oder Einwände zur Tagesordnung – öffentlicher Teil – werden nicht vorgebracht. Die Tagesordnung wird **einstimmig** bestätigt.

### **TOP 3**

**Entscheidung über Einwendungen zu der Niederschrift der 30. Sitzung vom 30.03.2022 2021  
sowie Entscheidung über die Niederschrift – öffentlicher Teil**

Einwände zu der Niederschrift der 30. Sitzung vom 30.03.2022 – öffentlicher Teil – werden nicht erhoben.

Die Niederschrift der 30. Sitzung (öffentlicher Teil) vom 30.03.2022 wird mit **6 JA-Stimmen, 0 NEIN-Stimmen und 1 Stimmenthaltung** bestätigt.

**TOP 4**

**Bericht des Vorsitzenden des Ausschusses und Bekanntgabe amtlicher Mitteilungen**

**Der Vorsitzende** hat keinen Bericht abzugeben.

**TOP 5**

**Einwohnerfragestunde**

Es sind keine Einwohner zugegen.

**TOP 6**

**Behandlung der Tagesordnungspunkte in öffentlicher Sitzung**

**TOP 6.1**

**Antrag auf überplanmäßige Ausgabe von Mitteln aus dem Corona-Rettungsfond für die Vereinsförderung 2022**

**Der Vorsitzende** erläutert den Sachverhalt und stellt diesen zur Diskussion.

**Frau Constanze Laws** beantragt, den Beschlussvorschlag und das Abstimmungsergebnis (auf der zweiten Seite der Vorlage) hinsichtlich des Kontos anzupassen.  
Korrektweise muss dieses heißen: 28100.531800/731800

**Abstimmungsergebnis**

zum Änderungsantrag von Frau Constanze Laws, den Beschlussvorschlag hinsichtlich des Kontos anzupassen:

**e i n s t i m m i g**

Damit ist der Antrag angenommen.

Da keine weiteren Wortmeldungen erfolgen, verliert **der Vorsitzende** den Beschlussvorschlag zur Abstimmung.

**Beschluss-Nr. 80-31./22****Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss der Stadt Aken (Elbe) beschließt **einstimmig** eine überplanmäßige Ausgabe in Höhe von 550,00 € auf dem Konto 28100.531800/731800 (Sonstige Heimat- und Kulturpflege / Vereinsförderung 2022).

Als Deckungsquelle dient das Konto 28100.446101/646101 (Sonstige Heimat- und Kulturpflege / Einnahmen Vereine Rettungsfond).

**TOP 6.2****Überplanmäßige Ausgabe auf dem Konto 28100.531800/731800 für die vollständige Vereinförderung in Höhe von € 6.979,70**

**Der Vorsitzende** übergibt zur Erläuterung des Sachverhaltes das Wort an den Bürgermeister.

**Der Bürgermeister** erläutert den Sachverhalt anhand der Beschlussvorlage.

**Frau Elisabeth Zake** befürwortet den Vorschlag der Verwaltung und freut sich für die Vereine. Sie bittet im Gegenzug, gemeinschaftlich eine Art Förderschlüssel für zukünftige Vereinförderungen zu entwickeln, um keine Willkür entstehen zu lassen.

**Der Bürgermeister** nimmt den Impuls gern auf und wird innerhalb der Verwaltung eine Vereinbarung als Entwurf vorbereiten lassen, um diesen in einem der beiden Sitzungsläufe des zweiten Halbjahres einzubringen.

**Der Vorsitzende** begrüßt diesen Vorschlag sehr.

Da keine weiteren Wortmeldungen erfolgen, verliert **der Vorsitzende** den Beschlussvorschlag zur Abstimmung.

**Beschluss-Nr.: 81-31./22****Abstimmungsergebnis**

1. Der Haushalts- und Finanzausschuss beschließt **einstimmig** die überplanmäßige Ausgabe zur Bewilligung aller Anträge der Vereine in Höhe von 6.979,70 €. Als Deckungsquelle dient das Konto 61100.537200/737200 (Steuern, allgemeine Zuweisungen und Umlagen / Kreisumlage).
2. Der Haushalts- und Finanzausschuss beschließt **einstimmig**, alle eingereichten Anträge der Vereine vollumfänglich zu fördern und die Anträge, die im Zuge der Beschlussfassung im Ausschuss für Tourismus, Soziales, Schule, Kultur und Sport am 05. Mai 2022 anteilig gefördert wurden, um den Betrag zur vollumfänglichen Förderung, aufzustocken.

**TOP 6.3 (vormals TOP 6.2)****Antrag auf Vereinsförderung des Reit- und Fahrverein Susigke 1990 e.V.****Beschluss Nr.: 82-31./22****Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss der Stadt Aken (Elbe) beschließt **einstimmig**, dem Reit- und Fahrverein Susigke 1990 e.V. einen finanziellen Zuschuss für die Anschaffung einer Industrieküchenzeile im Vereinsgebäude „Friedenseiche“ in Höhe von 800,00 € zu gewähren.

**TOP 6.4 (vormals 6.3)****Antrag auf Vereinsförderung des Heimatverein Kühren e.V.****Beschluss Nr.: 83-31./22****Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss der Stadt Aken (Elbe) beschließt **einstimmig**, dem Heimatverein Kühren e.V. einen finanziellen Zuschuss für die Restauration einer historischen Fahne „Turnverein Friesen“ in Höhe von 2.000,00 € zu gewähren.

**TOP 6.5 (vormals 6.4)****Antrag auf Vereinsförderung des Heimatverein Kleinzerbst e.V.****Beschluss Nr.: 84-31./22****Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss der Stadt Aken (Elbe) beschließt **einstimmig**, dem Heimatverein Kleinzerbst e.V. einen finanziellen Zuschuss für die Anschaffung von Bierzeltgarnituren und Vereinskleidung sowie die Reparatur einer Tür des „Wiegehäuschen“ in Höhe von 2.200,00 € zu gewähren.

**TOP 6.6 (vormals 6.5)****Antrag auf Vereinsförderung des Wir mit Dir e.V. Aken****Beschluss Nr.: 85-31./22****Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss der Stadt Aken (Elbe) beschließt **einstimmig**, dem Wir mit Dir e.V. Aken einen finanziellen Zuschuss für die die Vereinsarbeit im Durchführungszeitraum 2022 in Höhe von 2.500,00 € zu gewähren.

**TOP 6.7 (vormals 6.6)****Antrag auf Vereinsförderung des Eisenbahnfreunde Aken e.V.****Beschluss Nr.: 86-31./22****Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss der Stadt Aken (Elbe) beschließt **einstimmig**, dem Eisenbahnfreunde Aken e.V. einen finanziellen Zuschuss für die Durchführung von zwei Fahrtagen anlässlich des 26. Akener Stadtfestes 2022 in Höhe von 2.000,00 € zu gewähren.

**TOP 6.8 (vormals 6.7)****Antrag auf Vereinsförderung des Akener Tennisverein 1991 e.V.****Beschluss Nr.: 87-31./22****Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss der Stadt Aken (Elbe) beschließt **einstimmig**, dem Akener Tennisverein 1991 e.V. einen finanziellen Zuschuss für die Sanierung des Vereinsgeländes (Stabilisierung der Wasserversorgung und Erweiterung der Vorplatzüberdachung) sowie für die Anschaffung von Spinden und Sonnenschirmen in Höhe von 3.400,00 € zu gewähren.

**TOP 6.9 (vormals 6.8)****Antrag auf Vereinsförderung des Kanuclub Aken e.V.****Beschluss Nr.: 88-31./22****Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss der Stadt Aken (Elbe) beschließt **einstimmig**, dem Kanuclub Aken e.V. einen finanziellen Zuschuss für die Anschaffung eines neuen zweisitzigen Bootes für die Jugend- und Seniorenarbeit in Höhe von 1.800,00 € zu gewähren.

**TOP 6.10 (vormals 6.9)****Antrag auf überplanmäßige Freigabe von Mitteln i.H.v. 11.242,00 € für den Ersatz von Sturmschäden auf dem Elbesportpark Aken (Elbe)**

**Der Vorsitzende** erläutert den Sachverhalt und stellt diesen zur Diskussion.

Zudem bemerkt er, dass die im Sachverhalt erwähnte Fotodokumentation den Unterlagen nicht beigelegt ist.

**Frau Elisabeth Zake** äußert Bedenken hinsichtlich der zweiten Deckungsquelle.

Sie möchte die vorgeschlagene Deckungsquelle nicht mittragen, da das Geld nach großer Diskussion für den Berliner Hof im Haushalt 2022 eingestellt wurde und für diesen auch benötigt wird.

**Der Bürgermeister** argumentiert, dass die geplanten Sportgeräte inzwischen angeschafft wurden und die in der Deckungsquelle benannten finanziellen Mittel einem Restwert entsprechen, der im Rahmen der Anschaffung dieser Geräte nicht benötigt wurde.

Die Sitzung wird für eine kurze Pause von 19:25 bis 19:28 Uhr unterbrochen.

**Frau Constanze Laws** beantragt, die Deckungsquelle von 42400.783100 in 54100.785203 (Örtliche Straßen / Straßenbeleuchtung) umzubenennen.

**Herr Siegfried Mehl** äußert Bedenken bezüglich der neu vorgeschlagenen Deckungsquelle und nimmt Bezug auf die Beleuchtung in der Dessauer Straße, da diese mitunter in einem sanierungsbedürftigen Zustand ist.

**Der Bürgermeister** bestätigt den Sanierungsbedarf der Straßenbeleuchtung der L63. Die Planungsvereinbarung des Projektes soll in diesem Sitzungslauf beschlossen werden; die entsprechende Bauphase 2024/2025 beginnen. Die Sanierung der Straßenbeleuchtung getrennt von der Straßensanierung ist nach Rücksprache mit dem Betriebshof nicht umsetzbar, da sich die Straßenkorridore verschieben werden.

**Der Bürgermeister** erläutert dass die hier benannten Mittel als Ansparbetrag für die umfangreiche Investition übertragen werden sollten. Mit der Verwendung des angedachten Ansparbetrages sei zu bedenken, dass sich die Stadt damit in den Folgejahren entsprechend höhere Ansparbeträge oder in 2025 ein höherer Einmalbetrag auferlegt.

**Der Vorsitzende** erwähnt in diesem Zusammenhang, dass von dem Konto bereits 40.000,00 € für Ukraine-Hilfe verwendet wurden und die benannten 2.242,00 € im Vergleich hierzu wenig ins Gewicht fallen.

Da keine weiteren Wortmeldungen erfolgen, verliert **der Vorsitzende** den Beschlussvorschlag zur Abstimmung.

### **Beschluss Nr.: 89-31./22**

#### **Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss der Stadt Aken (Elbe) beschließt mit **6 JA-Stimmen, 0 NEIN-Stimmen und 1 Stimmenthaltung** die überplanmäßige Freigabe von Mitteln i.H.v. von 11.242,00 € für den Ersatz von Sturmschäden auf dem Elbesportpark Aken (Elbe) auf dem Konto 42400.783100 (Sportstätten – Erwerb von beweglichem Vermögen > 1.000€).

Als Deckungsquellen dienen die Konten:

Deckungsquelle 1: 42400.646100 (Sportstätten - Schadensersatz abzgl.  
Selbstbeteiligung) i.H.v. **9.000,00 €**

Deckungsquelle 2: 54100.785203 (Örtliche Straßen / Straßenbeleuchtung) i.H.v. **2.242,00 €**

### **TOP 6.11 (vormals 6.10)**

#### **Antrag auf überplanmäßige Freigabe von Mitteln i.H.v. 4.600 € für die Anschaffung eines Überseecontainers als Lagerfläche für das Stadtfestequipment**

**Der Vorsitzende** stellt den Sachverhalt zur Diskussion.

**Frau Elisabeth Zake** möchte wissen, was zu dem benannten Equipment gehört (Tische, Bänke, Pavillon) und ob die Stadtverwaltung bereits Alternativen zur Einlagerung überprüft hat – hierfür nennt sie als Beispiel das alte Feuerwehrgerätehaus in Susigke oder städtische Garagen.

**Der Bürgermeister** erklärt, dass er die Alternative Feuerwehrgerätehaus als kritisch betrachtet, da dieses weiterveräußert werden soll. Darüber hinaus liegt ein Antrag zur Zwischennutzung vom Reit- und Fahrverein Susigke 1990 e.V. aufgrund der Sanierung der „Friedenseiche“ vor. Die Idee zur Einlagerung in städtische Garagen begrüßt **der Bürgermeister** hingegen und bittet Herrn Torsten Scharf, Sachbearbeiter Liegenschaften, um Auskunft zur Verfügbarkeit und flächenmäßiger Eignung von – idealerweise nebeneinander liegender- Garagen im Stadtgebiet zur Einlagerung des gesamten Stadtfestequipments.

**Herr Torsten Scharf** entgegnet, dass derzeit keine freien Garagen zur Verfügung stehen. Er unterbreitet den Vorschlag, die Zahlungsmoral der Pächter unter Berücksichtigung der Ausstände zu prüfen und diese Pachtverhältnisse aufgrund weiterer Zahlungsrückstände zu kündigen. Als Herausforderung betrachtet er den Fakt, dass möglichst zwei Garagen nebeneinander liegen sollen.

**Der Vorsitzende** begrüßt die Idee der Unterbringung in einem Container aufgrund der Geräumigkeit und der kostenfreien Aufstellung sowie der sicheren, bewachten Lagerung im Hafengelände.

**Herr Siegfried Mehl** gibt zu bedenken, dass Container zurzeit sehr teuer sind. Derzeit werden diese zu Tagespreisen von ca. 4.500 EUR oder mehr gehandelt. Darüber hinaus sind Seecontainer nicht wärme gedämmt, was sie für die dauerhafte Lagerung von Holzteilen untauglich macht, da die Lagerung schimmeln würde. Aus den benannten Gründen plädiert auch Herr Siegfried Mehl für die Zwischennutzung des ehemaligen Feuerwehrgerätehauses in Susigke.

**Herr Patrick Schwalenberg** bringt den Vorschlag, alternativ die ehemalige Elbeschule zur Lagerung zu nutzen – lediglich die Sicherheit der eingelagerten Gegenstände kann er nicht beurteilen.

**Herr Florian Stefaniak** rät von einer Lagerung in einem freistehenden Container ab, da dieser massiv schwitzt und daher nicht praktikabel ist.

**Der Bürgermeister** möchte auf eine Antwort von Herrn Peter Ziegler warten, ob der entsprechende Container klimatisiert ist oder nicht. Er schließt sich der Meinung der Herren Mehl und Stefaniak dahingehend an, dass von einer Einlagerung des Equipments in einem nicht-klimatisierten Container abgesehen wird. Von einer Lagerung in der ehemaligen Schule sieht er aus Sicherheitsgründen ebenso ab. Nach zusammenfassender Abwägung der Möglichkeiten spricht er sich für die erörterte Alternative zur Nutzung des alten Feuerwehrgerätehauses in Susigke aus, insofern die Raumkapazität neben der Einlagerung der Utensilien des Reit- und Fahrvereins auch noch für das Stadtfestequipment genügt.

### Änderungsantrag

Der Vorsitzende beantragt, die Vorlage an den Hauptausschuss am 02.06.2022 zu verweisen und die Verwaltung wird beauftragt, bis zum Hauptausschuss nachfolgende Fragestellungen zu klären:

- Besteht die Möglichkeit, das ehemalige Feuerwehrgerätehaus in Susigke und die Elbeschule als Lagerort zu nutzen?
- Ist der avisierte Container klimatisiert?

### Abstimmungsergebnis

über den Antrag des Vorsitzenden, die Vorlage an den Hauptausschuss am 02.06.2022 zu verweisen und die Verwaltung zu beauftragen, bis zum Hauptausschuss zu klären, ob eine Nutzung des ehemaligen Feuerwehrgerätehauses in Susigke oder der Elbeschule möglich ist. Darüber hinaus ist mitzuteilen, ob der avisierte Container klimatisiert ist.

### **e i n s t i m m i g e   Z u s t i m m u n g**

Damit wird die Vorlage an den Hauptausschuss am 02.06.2022 weitergeleitet.

### TOP 6.12 (vormals 6.11)

**Beauftragung des Bürgermeisters mit der Unterzeichnung der Planungsvereinbarung für die L63, Ortsdurchfahrt OD Aken (Elbe)**

**hier: Planungsvereinbarung zwischen der LSBB Sachsen-Anhalt, Regionalbereich Ost und der Stadt Aken (Elbe)**

**Der Vorsitzende** erläutert den Sachverhalt und stellt diesen zur Diskussion.

Da keine Wortmeldungen erfolgen, verliert **der Vorsitzende** den Beschlussvorschlag zur Abstimmung.

### Abstimmungsergebnis:

Der Haushalts- und Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat **e i n s t i m m i g** die Beauftragung des Bürgermeisters mit der Unterzeichnung der Vereinbarung zwischen der LSBB (Landesstraßenbaubehörde Sachsen-Anhalt, Regionalbereich Ost) und der Stadt Aken (Elbe) für die Planung der L 63, Ortsdurchfahrt Aken.

Weiterleitung an den Hauptausschuss.

### TOP 6.13 (vormals 6.12)

**Nachkalkulation der Regenwassergebühren im Kalkulationszeitraum 2019-2021**

**Der Vorsitzende** erläutert den Sachverhalt und stellt diesen zur Diskussion.

Da keine Wortmeldungen erfolgen, verliert **der Vorsitzende** den Beschlussvorschlag zur Abstimmung.

**Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat **einstimmig**, die Nachkalkulation des Kalkulationszeitraumes 2019 – 2021 zu bestätigen.

Weiterleitung an den Hauptausschuss.

**TOP 6.14 (vormals 6.13)****Kalkulation zur 7. Satzung zur Änderung der Regenentwässerungsbeseitigungssatzung der Stadt Aken (Elbe)**

**Der Vorsitzende** erläutert den Sachverhalt und stellt diesen zur Diskussion.

**Der Vorsitzende** möchte wissen, was passiert, wenn jemand sich anschließen lassen möchte.

**Frau Daniela Hauptvogel** antwortet, dass der Sachverhalt bautechnisch geprüft werden müsste und entsprechend in die Nachkalkulation fallen würde.

Da keine weiteren Wortmeldungen erfolgen, verliert **der Vorsitzende** den Beschlussvorschlag zur Abstimmung.

**Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat **einstimmig**, die Kalkulation der 7. Satzung zur Änderung der Regenentwässerungsgebührensatzung der Stadt Aken (Elbe) mit einer Gebühr von 1,17 € je m<sup>2</sup> angeschlossene Fläche zu beschließen.

Weiterleitung an den Hauptausschuss.

**TOP 6.15 (vormals 6.14)****7. Satzung zur Änderung der Regenentwässerungsgebührensatzung der Stadt Aken (Elbe)**

**Der Vorsitzende** erläutert den Sachverhalt und stellt diesen zur Diskussion.

Darüber hinaus bemerkt **der Vorsitzende** die Erhöhung um fast 30 % auf Basis der vorangegangenen Kalkulation.

Da keine weiteren Wortmeldungen erfolgen, verliert **der Vorsitzende** den Beschlussvorschlag zur Abstimmung.

**Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat **einstimmig**, die 7. Satzung zur Änderung der Regenentwässerungsgebührensatzung zu beschließen.

Weiterleitung an den Hauptausschuss.

**TOP 6.16 (vormals 6.15)****Informationsvorlage****Rückstellungen / Übertragungen vom Haushaltsjahr 2021 auf 2022**

Der Vorsitzende übergibt das Wort an Frau Constanze Laws zur Erläuterung des Sachverhaltes.

Frau Constanze Laws erläutert, dass Baumaßnahmen nicht immer im gleichen Haushaltsjahr abgeschlossen werden können und aus diesem Grund per Gesetz die Möglichkeit besteht, Übertragungen und Rückstellungen zu bilden.

Die Mitglieder des Haushalts- und Finanzausschusses nehmen die Informationsvorlage zur Kenntnis.

**TOP 6.17 (vormals 6.16)****Beschluss überplanmäßiger Ausgaben Feuerwehr i.H.v. 136.600 € auf dem Produktkonto 12600/785200 Feuerwehr / Tiefbaumaßnahme (Löschwasserteich Kleinzerbst)**

Der Vorsitzende erläutert den Sachverhalt und stellt diesen zur Diskussion.

**Änderungsantrag**

Der Vorsitzende beantragt,

den Beschlussvorschlag insoweit zu ergänzen, dass die überplanmäßigen Mittel, **vorbehaltlich der Bewilligung der Fördermittel**, bereitgestellt werden.

**Abstimmungsergebnis**

über den Änderungsantrag des Vorsitzenden, den Beschlussvorschlag insoweit zu ergänzen, dass die überplanmäßigen Mittel, vorbehaltlich der Bewilligung der Fördermittel, bereitgestellt werden

**e i n s t i m m i g e   Z u s t i m m u n g**

**Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat **einstimmig**, die Bereitstellung überplanmäßiger Mittel in Höhe von 136.600 €, **vorbehaltlich der Bewilligung der Fördermittel**, auf dem Produktkonto 12600/785200 Feuerwehr Tiefbaumaßnahme (Löschwasserteich Kleinzerbst) zu beschließen.

Die Deckung erfolgt durch Mehreinnahmen in Höhe von 136.600 € auf dem Produktkonto: 12600.681102 Feuerwehr / Investitionszuweisungen vom Land.

**TOP 7****Anfragen und Anregungen**

Herr Patrick Schwalenberg informiert die Ausschussmitglieder darüber, dass am Sportplatz die Stadtmauer auf das Dach des Altgebäudes gestürzt ist und bittet die Verwaltung in diesem Zusammenhang um Prüfung und Sicherung.

## **B Nichtöffentliche Sitzung**

### **TOP 8**

#### **Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung – nichtöffentlicher Teil**

##### **Abstimmungsergebnis**

über den Antrag, die Tagesordnung um den TOP „Vergabe eines Leasingvertrages“ zu erweitern.

Dem Antrag stehen keine Einwände entgegen. Der Änderungsantrag zur Erweiterung der Tagesordnung wird **einstimmig** angenommen.

Weitere Änderungen, Ergänzungen oder Einwände zur Tagesordnung – nichtöffentlicher Teil – werden nicht vorgebracht. Die Tagesordnung wird **einstimmig** bestätigt.

### **TOP 9**

#### **Entscheidung über Einwendungen zu der Niederschrift der 30. Sitzung vom 30.03.2022 2021 sowie Entscheidung über die Niederschrift – nichtöffentlicher Teil**

Einwände zu der Niederschrift der 30. Sitzung vom 30.03.2022 - nichtöffentlicher Teil – werden nicht erhoben.

Die Niederschrift der 30. Sitzung (nichtöffentlicher Teil) vom 30.03.2022 wird mit **6 JA-Stimmen, 0 NEIN-Stimmen und 1 Stimmenthaltung** bestätigt.

### **TOP 10**

#### **Behandlung der Tagesordnungspunkte in nichtöffentlicher Sitzung**

#### **TOP 10.1**

##### **Annahme einer Spende**

##### **Beschluss Nr.: 90-31./22**

##### **Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss beschließt **einstimmig** die Annahme einer Spende.

#### **TOP 10.2**

##### **Abschluss eines Nutzungsvertrages**

##### **Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss empfiehlt dem Hauptausschuss mit **5 JA-Stimmen, 1 NEIN-Stimme und 1 Stimmenthaltung** die Beauftragung der Verwaltung mit dem Abschluss des Nutzungsvertrages.

**TOP 10.3****Verkauf eines Grundstückes****Abstimmungsergebnis**

Der Haushalts- und Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat mit **6 JA-Stimmen, 0 NEIN-Stimmen und 1 Stimmenthaltung** die Ablehnung des Kaufantrages.

**TOP 10.4****Verkauf eines Grundstückes****Abstimmungsergebnis**

Der Haushalts- und Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat mit **6 JA-Stimmen, 0 NEIN-Stimmen und 1 Stimmenthaltung**:

- Den Verkauf einer noch zu vermessenden Teilfläche des Grundstückes
- Alle im Zusammenhang mit dem Verkauf entstehenden Kosten trägt der Erwerber.
- Die Kosten der Vermessung trägt der Erwerber.
- Die Eintragung eines privatrechtlichen Vorkaufsrechtes zugunsten der Stadt Aken (Elbe). Die Stadt Aken (Elbe) tritt bei Eintragung weiterer Dienstbarkeiten im Grundbuch im Rang zurück.

**TOP 10.5****Annahme einer Schenkung****Beschluss-Nr. 91-31./22****Abstimmungsergebnis:**

Der Haushalts- und Finanzausschuss beschließt **einstimmig** die Annahme der Schenkung.

**TOP 10.6****Vergabe eines Leasingvertrages****Abstimmungsergebnis**

über den Änderungsantrag, die Beschlussvorlage an den Hauptausschuss am 02.06.2022 weiterzuleiten.

**einstimmige Zustimmung**

Damit wird die Beschlussvorlage an den Hauptausschuss am 02.06.2022 weitergeleitet.

**TOP 11****Anfragen und Anregungen nichtöffentlicher Art****TOP 12****Schließung der Sitzung**

Da keine weiteren Wortmeldungen erfolgen, schließt **der Vorsitzende** des Haushalts- und Finanzausschusses, **Herr Dr. Lothar Seibt**, um 20:47 Uhr die 31. Sitzung des Haushalts- und Finanzausschusses.



Dr. Lothar Seibt  
Vorsitzender  
des Haushalts- und Finanzausschusses



Anja Hoffmann  
Protokollantin

**Über Einwände zur Niederschrift befindet der Ausschuss in seiner nächsten Sitzung.**